

«Уроки турецкого языка у Вас дома»

Урок из электронного учебника



KONU : SAATLER

Тема: Обозначение времени



Kelimeler - слова:



- ✓ AKREP - часовая стрелка
- ✓ YELKOVAN - минутная стрелка
- ✓ SAAT KAÇ ? - Который час ?
- ✓ VAR - есть
- ✓ GEÇİYOR* - «проходит»
- ✓ ÇEYREK - четверть
- ✓ BUÇUK - половина
- ✓ SAAT KAÇTA ? Во сколько?
- ✓ KALA* - «оставаясь»
- ✓ GEÇE* - «проходя»

** - условный перевод слов, для более простого понимания обозначения времени.*



AKREP :

- ✓ Saat üzerindeki küçük çubuktur.
Маленькая стрелка на часах.
- ✓ Saatleri gösterir.
Показывает часы.



YELKOVAN :

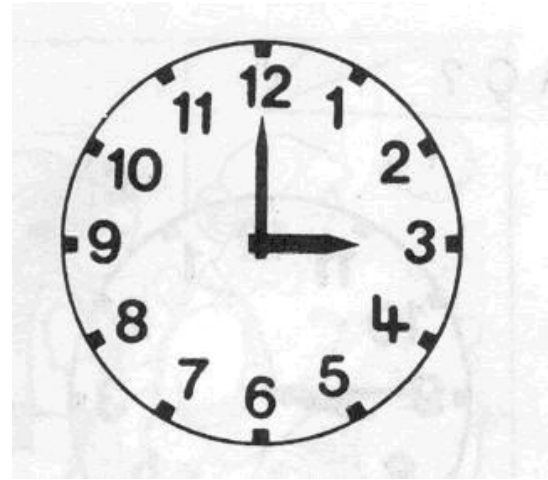
- Saat üzerindeki büyük çubuktur.
Большая стрелка на часах.
- Dakikaları gösterir.
Показывает минуты.



SAAT KAÇ ?

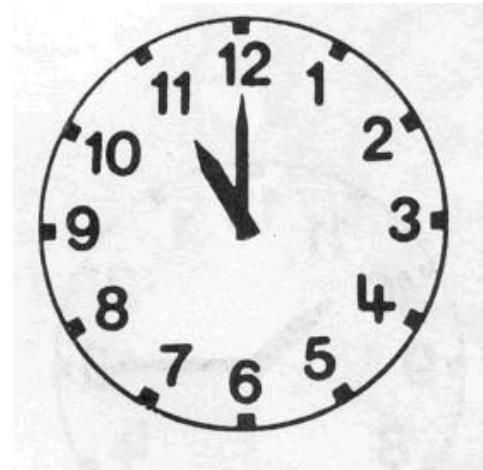
Сколько времени?

- ✓ Saat üç (on beş)
Три часа (15.00)



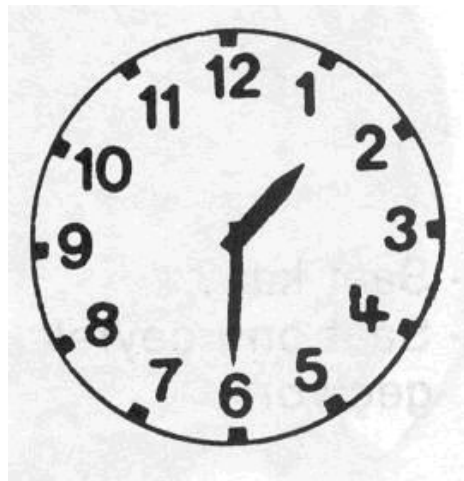
SAAT KAÇ ?

- ✓ Saat on bir
11 часов



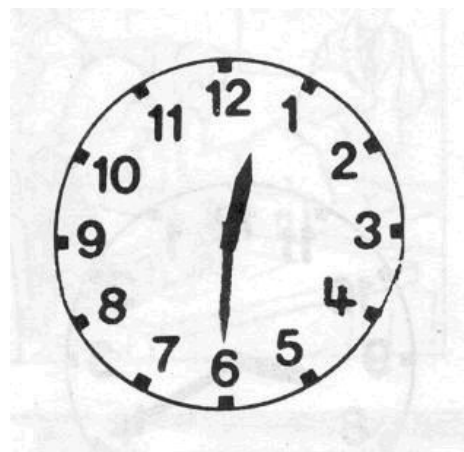
SAAT KAÇ ?

- ✓ Saat bir buçuk (on üç otuz)
Время половина второго (13.30)



SAAT KAÇ ?

- ✓ Saat on iki buçuk (yarım)
Время половина первого (12.30)

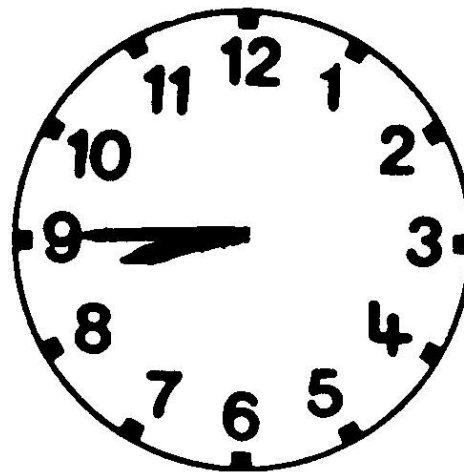


SAAT KAÇ ?

✓ Saat dokuzda çeyrek var.

Без пятнадцати девять

*(Дословно: До девяти четверть
есть)*

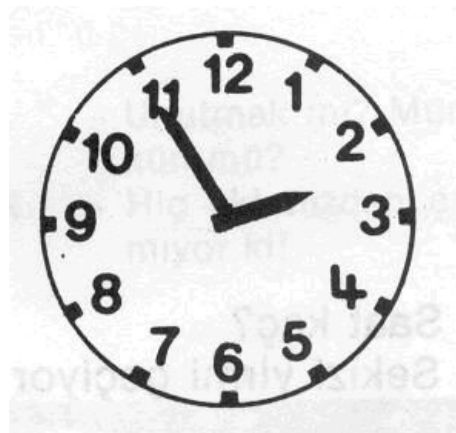


SAAT KAÇ ?

● Saat üçe beş var.

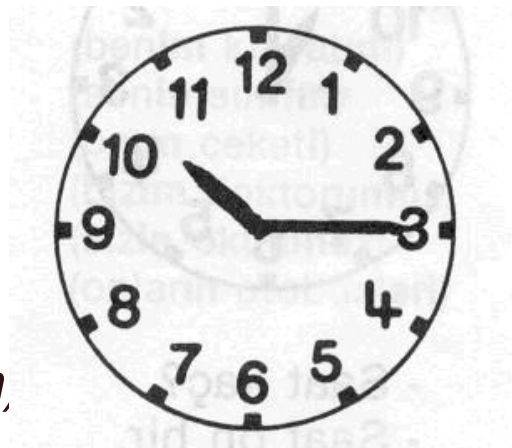
Без пяти минут три

(Дословно: До трех 5 (мин) есть)



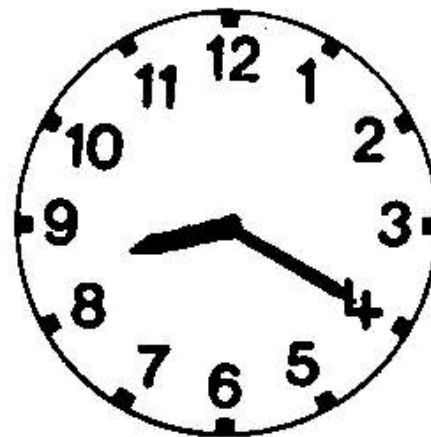
SAAT KAÇ ?

- ✓ Saat onu çeyrek geçiyor.
Четверть одиннадцатого.
(Досл.: от Десяти четверть проходит,



SAAT KAÇ ?

- Saat sekizi yirmi geçiyor.
20 минут девятого
(от Восьми 20 (минут)
проходит)



UYGULAMALAR - 1

- Afedersiniz, saatiniz var mı?

Извините, у вас есть часы?

- Evet var.

Да, есть.

- Saat kaç?

Который час?

- Saat üçü çeyrek geçiyor.

Время: четверть четвертого.

- Teşekkür ederim.

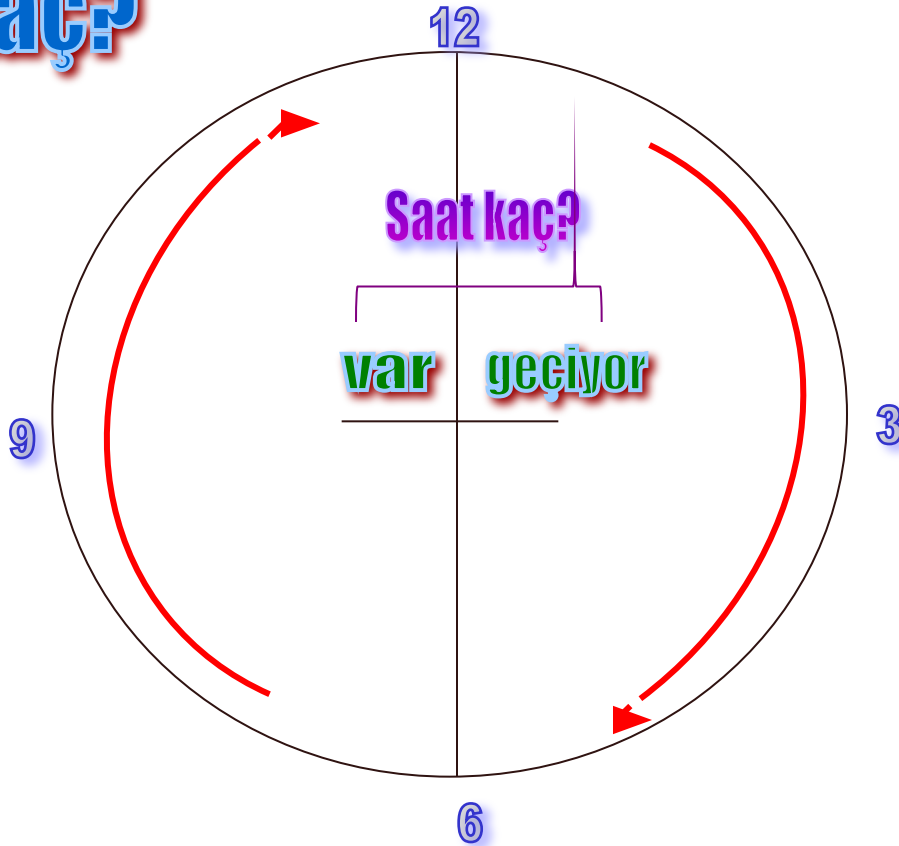
Благодарю.

- Bir şey değil.

Не за что.



Saat kaç?



Если минуты во II половине циферблата, тогда:

[Следующий час+ Дат.п.] + [кол-во оставшихся до следующ. часа минут] + [var]

Например, 3.40:

Saat dörde yirmi var.

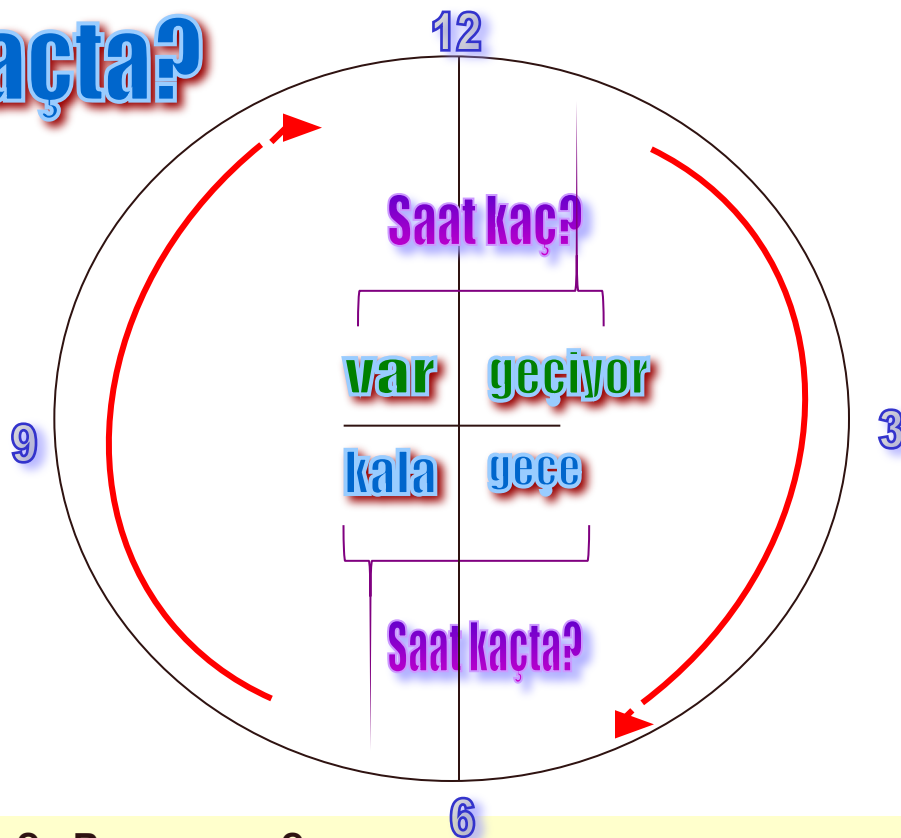
Если минуты в I половине циферблата, тогда:

[Час+Вин.пад.] + [кол-во мин.] + [geçiyor]

Например, 3.20:

Saat üçü yirmi geçiyor

Saat kaçta?



Saat kaçta? - Во сколько?

1. Если минуты находятся в I половине циферблата, тогда:

[Час+Вин.пад.] + [кол-во мин.] + [geçe]

Например, в 3.15:

Saat üçü çeyrek geçe.

2. Если во II, тогда:

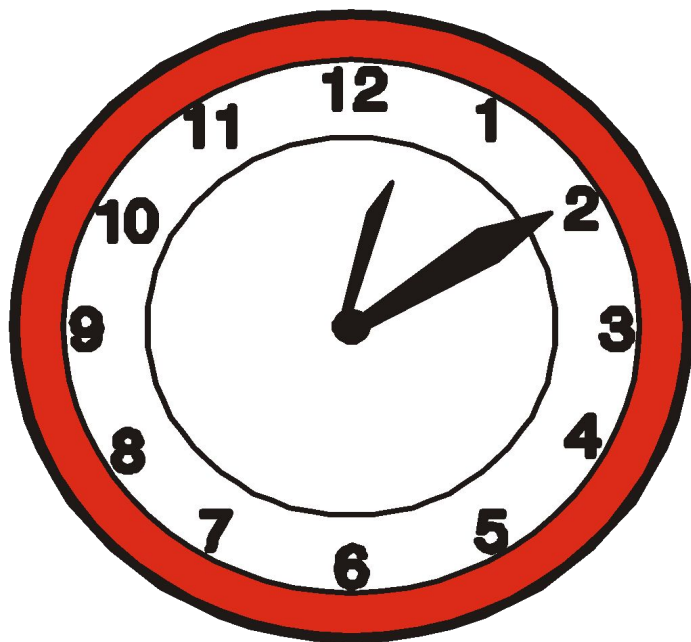
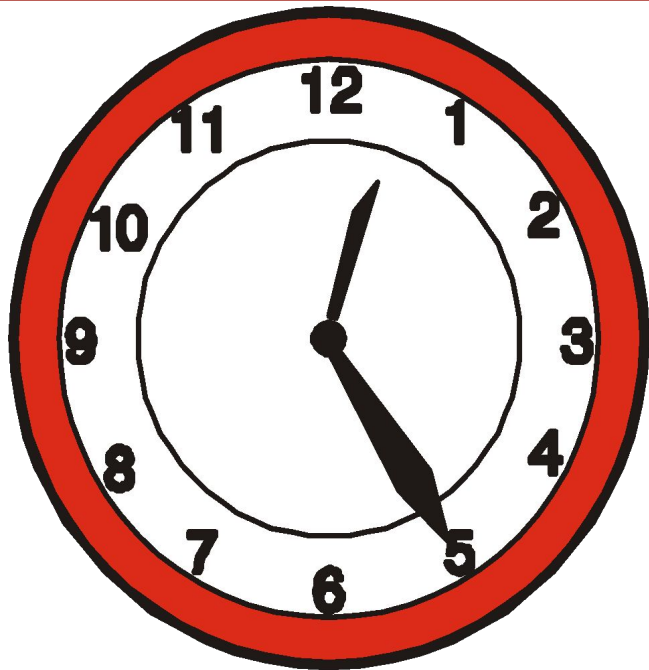
[Следующий час+ Дат.п.] + [кол-во оставшихся до следущ. часа минут] +
[var]

Например, в 3.45:

Saat dörde çeyrek kala.

Saat Kaç ?

*Отвeтьте на вопрос устно,
а чтобы посмотреть ответ,
подведите курсор к часам и
задержите на 1-2 сек.*



Saat Kaç ?

